

*Recours au Règlement—M. Knowles*

**Des voix:** Oui.

**Mme le Président:** Que tous ceux qui sont contre veuillent bien dire non.

**Des voix:** Non.

**Mme le Président:** A mon avis, les non l'emportent.

*Et plus de cinq députés s'étant levés:*

**Mme le Président:** Convoquez les députés.

(La motion de M. Nielsen, mise aux voix, est rejetée.)

● (1650)

*(Vote n° 49)*

POUR

Messieurs

Andre	Friesen	McKenzie
Beatty	Gamble	McKinnon
Blenkarn	Gass	McKnight
Bosley	Gilchrist	McLean
Bradley	Greenaway	McMillan
Cardiff	Gurbin	Mitges
Carney (M <sup>lle</sup> )	Gustafson	Munro
Clark	Halliday	(Esquimalt-Saanich)
(Yellowhead)	Hamilton	Neil
Clarke	(Qu'Appelle-Moose	Nickerson
(Vancouver Quadra)	Mountain)	Nielsen
Cook	Hargrave	Oberle
Cooper	Hawkes	Paproski
Corbett	Hees	Patterson
Cossitt	Hnatyshyn	Reid
Crombie	Howie	(St. Catharines)
Crosbie	Huntington	Roche
(Saint-Jean-Ouest)	Jelinek	Schellenberger
Crosby	Kempling	Scott
(Halifax-Ouest)	Kilgour	(Hamilton-Wentworth)
Crouse	Korchinski	Scott
Dantzer	Lawrence	(Victoria-Haliburton)
Darling	Lewis	Shields
Dinsdale	MacDonald	Stevens
Dommm	(M <sup>lle</sup> )	Stewart
Ellis	MacKay	Taylor
Elzinga	Malone	Thacker
Epp	Mayer	Towers
Fennell	Mazankowski	Vankoughnet
Forrestall	McCain	Wilson
Fraser	McCuish	Wise
Fretz	McDermid	Wright
		Yurko—86.

CONTRE

Messieurs

Althouse	Bussières	Demers
Anguish	Campbell	Deniger
Appolloni	(M <sup>lle</sup> )	Desmarais
(M <sup>mc</sup> )	(South West Nova)	Dingwall
Axworthy	Chénier	Dionne
Bachand	Collenette	(Chicoutimi)
Baker	Comtois	Dionne
(Gander-Twillingate)	Corbin	(Northumberland-
Bégin (M <sup>mc</sup> )	Corriveau	Miramichi)
Benjamin	Cosgrove	Dubois
Berger	Côté (M <sup>mc</sup> )	Duclos
Blackburn	Cousineau	Dupont
Blaikie	Cullen	Duquet
Blais	Cyr	Erola (M <sup>mc</sup> )
Bloomfield	Daudlin	Evans
Bockstael	Dawson	Ferguson
Bossy	Deans	Fleming
Breau	De Bané	Flis
Broadbent	de Cornuille	Foster
Bujold	de Jong	Francis

Messieurs

Frith	Lapointe	Penner
Fulton	(Charlevoix)	Pepin
Garant	Lapointe	Peterson
Gauthier	(Beauce)	Pinard
Gendron	LeBlanc	Prud'homme
Gimaiel	Leduc	Rac
Gingras	Lefebvre	Regan
Gourd	Lewycky	Reid
Gray	Loiselle	(Kenora-Rainy River)
Guilbault	MacBain	Roberts
Harquail	MacEachen	Robinson
Herbert	MacGuigan	(Burnaby)
Hervieux-Payette	Mackasey	Robinson
(M <sup>mc</sup> )	MacLaren	(Etobicoke-Lakeshore)
Hopkins	MacLellan	Rompkey
Hovdebo	Malépart	Rose
Hudecki	Maltais	Rossi
Irwin	Manly	Roy
Isabelle	Massé	Sargeant
Johnston	Masters	Savard
Joyal	McCauley	Schroder
Kaplan	McRae	Skelly
Keeper	Mitchell	Smith
Kelly	(M <sup>mc</sup> )	Stollery
Killens (M <sup>mc</sup> )	Murphy	Tessier
Knowles	Nicholson	Tobin
Kristiansen	(M <sup>lle</sup> )	Tousignant
Lachance	Nystrom	Turner
Lajoie	Ogle	Veillette
Lalonde	Olivier	Waddell
Lamontagne	Orlikow	Watson
Landers	Ostiguy	Weatherhead
Lang	Ouellet	Whelan
Laniel	Parent	Yanakis
Lapierre	Parker	Young—151.
	Pelletier	

● (1800)

**Mme le Président:** Je déclare la motion rejetée.

(La motion de M. Nielsen est rejetée.)

**Mme le Président:** Par conséquent, le député de Winnipeg-Nord-Centre (M. Knowles) a la parole.

Comme il est maintenant 6 heures, je quitte le fauteuil pour le reprendre à 8 heures.

(La séance est suspendue à 6 h 11.)

**REPRISE DE LA SÉANCE**

La séance reprend à 8 heures.

**L'hon. Stanley Knowles (Winnipeg-Nord-Centre):** Madame le Président, on peut siéger des années à la Chambre, ce qui n'empêche pas qu'il se passe toujours quelque chose de nouveau. C'est la première fois par exemple que je vois 151 députés voter pour m'entendre parler.

**M. Herbert:** N'en profitez pas!

**M. Knowles:** Quoi qu'il en soit, madame le Président, je prends la parole pour un rappel au Règlement, comme je vous l'ai signalé hier. Ce rappel porte sur le dernier paragraphe de l'avis de motion inscrit à l'ordre du jour de la séance d'aujourd'hui au nom du président du Conseil privé (M. Pinard). Je vous épargnerai la lecture de ce paragraphe qui, comme les députés le savent, prévoit que des députés n'interviennent pas durant le reste du débat sur le projet constitutionnel, mais remettent au greffier un discours qui sera annexé au hansard.